

FINANZAS PARROQUIALES:
Necesitamos: \$7,000
El Domingo Pasado: \$6,945

PARISH FINANCES:
Needed: \$7,000
Last Sunday: \$6,945

FOURTH SUNDAY OF EASTER / CUARTO DOMINGO DE PASCUA
Primer Lectura / 1st Reading: Acts / Hechos : 4:8-12
Segunda Lectura / 2nd Reading: 1 Juan / 1 John : 3:1-2
Evangelio / Gospel: John / Juan: 10:11-18

TODAY'S LITURGY:

Jesus is the real and true Good Shepherd of His flock (all of us). He shows His love for us by dying and giving His life for our salvation and continues to guide and protect us today. His great love is what motivates Him to act in this way. We need to show our faith in our shepherd by responding to His love with open hearts and minds and by following where He leads.

LA LITURGIA DE HOY:

Jesús es el verdadero y único Pastor de su rebaño (nosotros). El dio su vida para su rebaño por medio de ofrecer su vida en la cruz. Jesús atendió a sus ovejas y siempre busca su verdadera felicidad y bienestar. Jesús es el pastor ideal porque su gran amor de las ovejas motiva a él a sacrificarse por el bienestar nuestro. Tenemos que caminar con él a la vida nueva y una paz verdadera.

OUR PARISH:

We have a good parish with a lot of wonderful people. We are however a little slow at times to respond to calls for help. We are looking for some people to step forward to serve as Catechists (teach religion) for our children's Religious Education Program. Many are quick to criticize our young people for not knowing much about their faith, but are we doing anything to help? Someone once wrote that a person can learn only when there is someone to teach them. All you need is your faith as well as a desire to share it with others-you will be taught the rest. Let's not sit back and let others do and complain about the kids. Let's get involved and make a difference in a young person's life. We need to understand that being a Catholic is more than just sitting in the church building for one hour on Sunday.



NUESTRA PARROQUIA:

Tenemos una parroquia buena con mucha gente de fe y personas generosas. Pero a veces estamos muy lentos para responder a las necesidades de la parroquia. Estamos contentos sentarnos en el templo cómodamente y esperar que otras personas actúan. Tenemos que entender que la parroquia es la responsabilidad de todos. Pronto vamos a pedir su ayuda para servir como Lectores, Monaguillos y otras formas para servir. Cuando escuchan los anuncios, busca la forma para responder. Tenemos que ayudar a nuestra parroquia a seguir creciendo.

APARTMENT NEEDED:

One of our parishioners seeks a 3 bedroom apartment in the parish on the first floor if possible. Landlord needs to accept Section 8. If you can help, please call: 914-223-3584.

SE NECESITA APARTAMENTO:

Uno de nuestros feligreses esta buscando un apartamento. Se necesita 3 dormitorios, estar ubicado en el primer piso y aceptar sección 8. Si puede ayudar, llama al 914-223-3584.

REPAIRS:

Now that the weather has warmed a bit, we will be able to repair the gutters on the outside of the church (right side) that were damaged during the winter.



GRUPO DE ORACION:

El Grupo de Oración "Santa Barbara" te invita a su Retiro Católico Carismático

El sábado, 27 de Abril, 2024

de **9:00 a.m. a 4:00 p.m.**,

comenzando con la Santa Misa a las 9:00 a.m.

INTENCIONES de MISA del SABADO y DOMINGO
SATURDAY AND SUNDAY MASS INTENTIONS

Saturday / Sábado: April / 20 de Abril

7:30 p.m. :

Sunday / Domingo: April / 21 de Abril

9:30 am:

11:00 am:

Felicita Pérez cumplí un año en el reino de Dios

Elías Zambrano en su 4 años de fallecimiento

Juana Figueroa Feliciano

12:30 noon:

CATECHISTS:

If you would like to know more in becoming a Catechist, **please call Mr. Marcos Mora, our Director of Religious Education at (718) 453-1406 or (718) 452-3660.** Remember, kids cannot learn if they have no one to teach them.

PROGRAMA DE EDUCACION RELIGIOSA:
No se necesita experiencia. Si alguien esta interesado por favor contacten a Marcos A. Mora llamar al (718) 453-1406 o (718) 452-3660 para programar una entrevista.

INTENCIONES DE MISA DE LA SEMANA
MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

Lunes / Monday: April / 22 de Abril

9:20 a.m.:

Marte / Tuesday : April / 23 de Abril

9:20 a.m.: Whalley and Cannarella fam.

Camastro and Demeri fam.

Miercoles / Wednesday April / 24 de Abril

9:20 a.m.: Rafael Garcia

Jueves / Thursday: April / 25 de Abril

9:20 a.m.:

Viernes / Friday: April / 26 de Abril

9:20 a.m.:

Sábado/ Saturday: April / 27 de Abril

9:20 a.m.:

7:30 p.m. :

GRUPO DE SAGRADO CORAZON :

Grupo se **reúne primer Domingo del mes después de la Misa de la 11:00 am en el sótano del templo.**

Todos están invitados a participar.

GRUPO DE LEGION MARIA:

Grupo se reúne todos los **domingo después de la Misa de la 11 am en la casa parroquial.**

GRUPO DE ORACION:

El Grupo se **reúne todos los Lunes a las 7:00 p.m.** en el **sótano del templo.**

LA ULTREYA:

Cada **Miércoles a las 7:00 p.m. en la casa parroquial.**



Religious Education
MASS ATTENDANCE
ASISTENCIA DE LA MISA
PARA LAS CLASES ES DE CATECISMO

NAME OF STUDENT / _____

NOMBRE del ESTUDIANTE: _____

Saturday /Sábado **Sunday/Domingo**
DATE / FECHA: **April 20** **April 21**

GRADE / GRADO: _____